



TUF GAMING

TUF GAMING M5

OPTICAL GAMING MOUSE

Quick Start Guide
快速使用指南（繁體中文）
快速使用指南（简体中文）
クイックスタートガイド(JP)
간단사용설명서(KR)
Guide de démarrage rapide(FR)
Schnellstartanleitung(GR)
Guida rapida(IT)
Guia de Inicio Rápido(BP)
Краткое руководство(RU)
Guia de início rápido(SP)
Beknopte handleiding(DU)

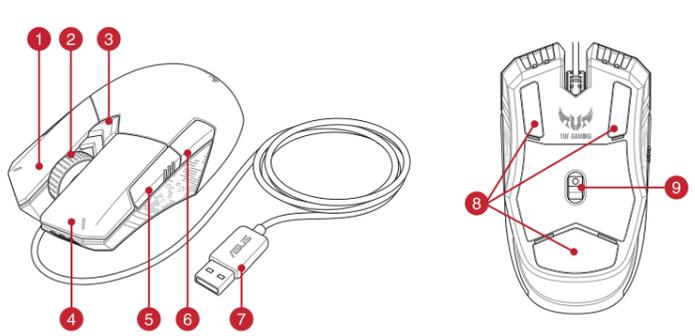
Hızlı Başlangıç Kılavuzu(TR)
Стисле керівництво для початку експлуатації(UA)
Przewodnik szybkiego startu(PL)
Rychlý průvodce(CZ)
Ghid de pornire rapidă(RO)
Gyors üzembe helyezési útmutató(HUG)
Snabbstartshandbok(SW)
Pikaopas(FI)
Hurtigstartveiledning(NW)

دليل التشغيل السريع (ARB)
Stručný návod na používanie(SK)

ASUS

Mouse features

滑鼠介紹（繁體中文）
鼠标介绍（简体中文）
各部名称(JP)
마우스 기능(KR)
Caractéristiques de la souris(FR)
Mausfunktionen(GR)
Funzioni del mouse(IT)
Recursos do mouse(BP)
Функции мыши(RU)
Características del ratón(SP)
Muisfuncties(DU)
Fare özellikleri(TR)
Функції миші(UA)
Funkcje myszy(PO)
Popis myši(CZ)
Caracteristici mouse(RO)
Mouse features(HUG)
Mus funktioner(SW)
Hiiren ominaisuudet(FI)
Musens funksjoner(NW)
(ARB)خصائص الماوس
Funkcie myši(SK)



1 Right-click button / 右鍵（繁體中文）/ 右键（简体中文）/ 右ボタン(JP) / 우측 클릭 버튼(KR) / Bouton droit de souris(FR) / Rechte Maustaste(GR) / Tasto destro(IT) / Botão de clique direito(BP) / Правая кнопка(RU) / Botón derecho(SP) / Rechtermuisknop(DU) / Sağ tıklama düğmesi / Права кнопка(UA) / Prawy przycisk klikania(PL) / Prave klepaci tlačitko(CZ) / Buton clic dreapta(RO) / Jobb gomb(HUG) / Höger musknapp(SW) / Oikea napsautus-painike(FI) / Höyreklikk-knapp(NW) / زر النقر الأيمن (ARB) / Kliknúť pravým tlačidlom(SK)

2 Scroll wheel / 滾輪（繁體中文）/ 滚轮（简体中文）/ ホイール(JP) / 스크롤 휠(KR) / Molette de défilement(FR) / Scrollrad(GR) / Rotellina di scorrimento(IT) / Roda de rolagem(BP) / Колесико(RU) / Rueda de desplazamiento(SP) / Scrollwiel(DU) / Kaydırma tekeri(TR) / Količatko prokrúčenia(UA) / Rolka przewijania(PL) / Rolovací kolečko(CZ) / Rotiță de defilare(RO) / Görgetőkerék(HUG) / Skrollhjull(SW) / Vierityskiekko(FI) / Rullehjull(NW) / عجلة التمرير (ARB) / Rolovacie koliesko(SK)

3 DPI button / DPI 鍵（繁體中文）/ DPI 键（简体中文）/ DPI ボタン(JP) / DPI 버튼(KR) / Bouton DPI(FR) / DPI-Taste(GR) / Pulsante DPI(IT) / Botão de PPP(BP) / Кнопка DPI(RU) / Botón PPP(SP) / DPI-knop(DU) / DPI düğmesi(TR) / Kнопка DPI(UA) / Przycisk DPI(PL) / Tlačítko DPI(CZ) / Buton de reglare a rezoluției(RO) / DPI gomb(HUG) / DPI-knapp(SW) / DPI-painike(FI) / Ppt-knapp(NW) / DPI زر(ARB) / Tlačidlo DPI(SK)

4 Left-click button / 左鍵（繁體中文）/ 左键（简体中文）/ 左ボタン(JP) / 좌측 클릭 버튼(KR) / Bouton gauche de souris(FR) / Linke Maustaste(GR) / Tasto sinistro(IT) / Botão de clique esquerdo(BP) / Левая кнопка(RU) / Botón izquierdo(SP) / Linkermuisknop(DU) / Sol tıklama düğmesi(TR) / Ліва кнопка(UA) / Lewy przycisk klikania(PL) / Levé klepaci tlačitko(CZ) / Buton clic stânga(RO) / Bal gomb(HUG) / Vänster musknapp(SW) / Vasen napsautus-painike(FI) / Venstreklikk-knapp(NW) / زر النقر الأيسر (ARB) / Kliknúť ľavým tlačidlom(SK)

5 Side button 1 / 側鍵 1（繁體中文）/ 侧键 1（简体中文）/ サイドボタン 1(JP) / 측면 버튼 1(KR) / Bouton latéral 1(FR) / Seitentaste 1(GR) / Pulsante laterale 1(IT) / Botão lateral 1(BP) / Боковая кнопка 1(RU) / Botón lateral 1(SP) / Zijknop 1(DU) / Yan düğme 1(TR) / Бічна кнопка 1(UA) / Przycisk boczny 1(PL) / Boční tlačítko 1(CZ) / Buton lateral 1(RO) / 1. oldalsó gomb(HUG) / Sidknapp 1(SW) / Sivupainike 1(FI) / Sideknapp 1(NW) / زر جانبي ١ (ARB) / bočných tlačidiel 1(SK)

6 Side button 2 / 側鍵 2（繁體中文）/ 侧键 2（简体中文）/ サイドボタン 2(JP) / 측면 버튼 2(KR) / Bouton latéral 2(FR) / Seitentaste 2(GR) / Pulsante laterale 2(IT) / Botão lateral 2(BP) / Боковая кнопка 2(RU) / Botón lateral 2(SP) / Zijknop 2(DU) / Yan düğme 2(TR) / Бічна кнопка 2(UA) / Przycisk boczny 2(PL) / Boční tlačítko 2(CZ) / Buton lateral 2(RO) / 2. oldalsó gomb(HUG) / Sidknapp 2(SW) / Sivupainike 2(FI) / زر جانبي ٢ (ARB) / bočných tlačidiel 2(SK)

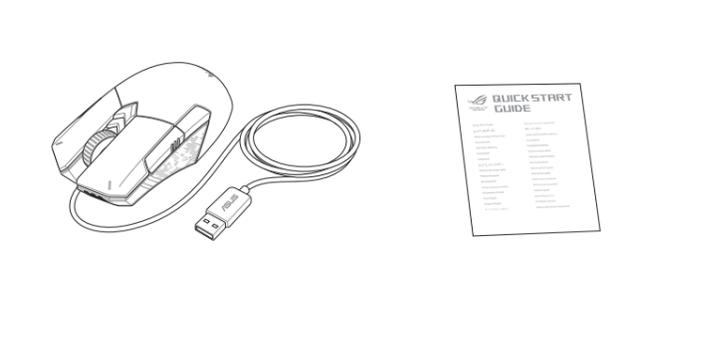
7 USB 2.0 connector / USB 2.0 連接埠（繁體中文）/ USB 2.0 接口（简体中文）/ USB 2.0 コネクター(JP) / USB 2.0 커넥터(KR) / Connecteur USB 2.0(FR) / USB 2.0 Anschluss(GR) / Connettoeur USB 2.0(IT) / Conector USB 2.0(BP) / Разъём USB 2.0(RU) / Conector USB 2.0(SP) / USB 2.0-aansluiting(DU) / USB2.0 bağlantısı(TR) / С'поп'ячувач USB2.0(UA) / Zlázce USB 2.0(PL) / Konektor USB 2.0(CZ) / Conector USB 2.0(RO) / USB 2.0 csatlakozó(HUG) / USB 2.0-kontakt(SW) / USB 2.0-iihtäntä(FI) / USB 2.0 kontakt(NW) / USB 2.0 بوسمتل (ARB) / Konektor USB 2.0(SK)

8 Mouse feet / 滑鼠腳墊（繁體中文）/ 鼠标脚垫（简体中文）/ マウスソール(JP) / 마우스 발(KR) / Patins de souris(FR) / Mausfüße(GR) / Piedini del mouse(IT) / Pés do mouse(BP) / Ножки мыши(RU) / Pies del ratón(SP) / Muisvoetjes(DU) / Fare ayakları(TR) / Підшова миши(UA) / Stopka myszy(PL) / Pata myši(CZ) / Piciorușe mouse(RO) / Egér lábak(HUG) / Mus fötter(SW) / Hiiri jalat(FI) / Musefötter(NW) / عجلة الفرس (ARB) / Pätky pre myš(SK)

9 Optical sensor / 光學感測器（繁體中文）/ 光电感应器（简体中文）/ 光学センサー(JP) / 광센서(KR) / Capteur optique(FR) / Optischer Sensor(GR) / Sensore ottico(IT) / Sensor óptico(BP) / Оптический датчик(RU) / Sensor óptico(SP) / Optische sensor(DU) / Optik sensör(TR) / Оптичний сенсор(UA) / Czujnik optyczny(PL) / Optický senzor(CZ) / Senzor optic(RO) / Optikai érzékelő(HUG) / Optisk sensor(SW) / Optinen anturi(FI) / Optisk sensor(NW) / مستشعر ضوئي (ARB) / Optický snímač(SK)

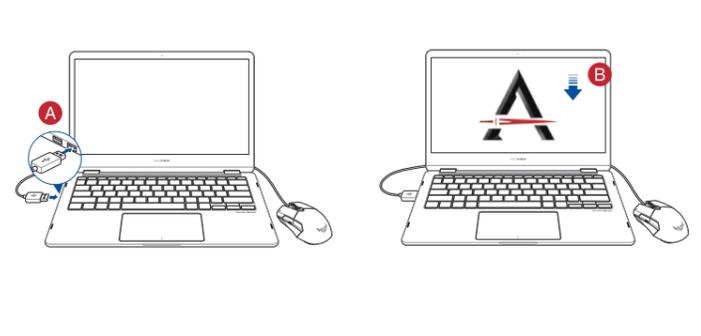
Package contents

Package contents / 包裝內容物（繁體中文）/ 包装内容物（简体中文）/ パッケージの内容(JP) / 패키지 내용물(KR) / Contenu de la boîte(FR) / Verpackungsinhalt(GR) / Contenido de la confezione(IT) / Conteúdos da embalagem(BP) / Комплект поставки(RU) / Contenido del paquete(SP) / Inhoud verpakking(DU) / Paket içeriği(TR) / Вміст упаковки(UA) / Zawartość opakowania(PL) / Obsah krabice(CZ) / Package contents(RO) / Package contents(HUG) / Package contents(SW) / Package contents(FI) / Conținutul ambalajului(NW) / محتويات العبوة (ARB) / Obsah balenia(SK)



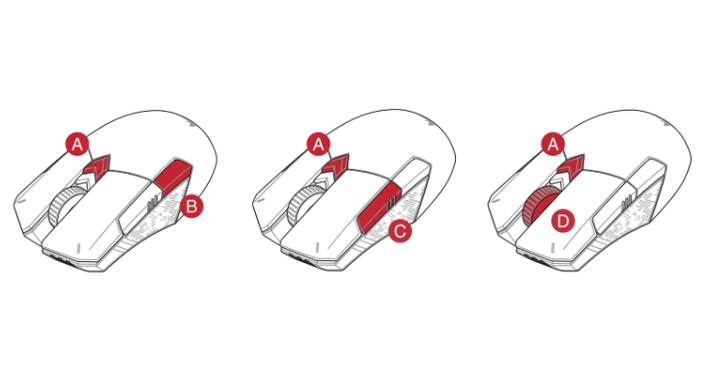
Getting started

Getting started / 開始使用（繁體中文）/ 开始使用（简体中文）/ セットアップ(JP) / Getting started(KR) / Mise en route(FR) / Erste Schritte(GR) / Per iniziare(IT) / Iniciando(BP) / Начало работы(RU) / Procedimientos iniciales(SP) / Aan de slag(DU) / Başlarken(TR) / Початок роботи(UA) / Wprowadzenie(PL) / Začínáme(CZ) / Noțiuni introductive(RO) / Első lépések(HUG) / Komma igång(SW) / Näin pääset alkuun(FI) / Komme i gang(NW) / البدء (ARB) / Začínáme(SK)



Profile switching

Profile switching / 設定檔切換（繁體中文）/ 设置档切换（简体中文）/ プロファイルの切り替え(JP) / 프로파일 전환(KR) / Sélection de profil(FR) / Umschalten des Profils(GR) / Selezione profilo(IT) / Troca de Perfil(BP) / Переключение профилей(RU) / Cambio de perfil(SP) / Profielschakelaar(DU) / Profil Geçiş(TR) / Перемикання профілю(UA) / Przelazanie profili(PL) / Prepinání mezi profily(CZ) / Comutarea între profiluri(RO) / Profilváltás(HUG) / Profilytze(SW) / Profiliin vaihtaminen(FI) / Profilytze(NW) / تبديل ملف التعريف(ARB) / Prepinanie profilov(SK)



Switch to Profile 1 / 切換至設定檔 1（繁體中文）/ 切换至设置档 1（简体中文）/ プロファイル 1 に切り替え(JP) / 프로파일 1 로 전환(KR) / Profil 1(FR) / Umschalten auf Profil 1(GR) / Passa a Perfil 1(IT) / Alternar para Perfil 1(BP) / Переключить на профиль 1(RU) / Cambiar al perfil 1(SP) / Schakelen naar profiel 1(DU) / 1. Profile Geç(TR) / Переключиться на Профиль 2(UA) / Przelącz na profil 1(PL) / Prepnout na profil 1(CZ) / Comutare la Profil 1(RO) / Váltás az 1. profílrá(HUG) / Byt till profil 1(SW) / Vaihda Profiliil 1:een(FI) / Bytt till profil 1(NW) / ملف التعريف ١ (ARB) / Prepnúť na 1. profil(SK)

Switch to Profile 2 / 切換至設定檔 2（繁體中文）/ 切换至设置档 2（简体中文）/ プロファイル 2 に切り替え(JP) / 프로파일 2 로 전환(KR) / Profil 2(FR) / Umschalten auf Profil 2(GR) / Passa a Perfil 2(IT) / Alternar para Perfil 2(BP) / Переключиться на Профиль 2(RU) / Cambiar al perfil 2(SP) / Schakelen naar profiel 2(DU) / 2. Profile Geç(TR) / Переключиться на Профиль 2(UA) / Przelącz na Profil 2(PL) / Prepnout na profil 2(CZ) / Comutare la Profil 2(RO) / Váltás az 2. profílrá(HUG) / Byt till profil 2(SW) / Vaihda Profiliil 2:een(FI) / Bytt till profil 2(NW) / ملف التعريف ٢ (ARB) / Prepnúť na 2. profil(SK)

Switch to Profile 3 / 切換至設定檔 3（繁體中文）/ 切换至设置档 3（简体中文）/ プロファイル 3 に切り替え(JP) / 프로파일 3 로 전환(KR) / Profil 3(FR) / Umschalten auf Profil 3(GR) / Passa a Perfil 3(IT) / Alternar para Perfil 3(BP) / Переключить на профиль 3(RU) / Cambiar al perfil 3(SP) / Schakelen naar profiel 3(DU) / 3. Profile Geç(TR) / Переключиться на Профиль 3(UA) / Przelącz na Profil 3(PL) / Prepnout na profil 3(CZ) / Comutare la Profil 3(RO) / Váltás az 3. profílrá(HUG) / Byt till profil 3(SW) / Vaihda Profiliil 3:een(FI) / Bytt till profil 3(NW) / ملف التعريف ٣ (ARB) / Prepnúť na 3. profil(SK)

System requirements

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 MB of hard disk space (for optional software installation)
- Internet connection (for downloading optional software)
- USB port

Customizing with Armoury II

For more programmable buttons, performance settings, lighting effects, download and install the Armoury II from www.asus.com.

| | |
|----------------------|---------------------|
| Resolution | 100 DPI to 6200 DPI |
| Default DPI 1 | 1600 DPI |
| Default DPI 2 | 400 DPI |

系統需求

- Windows® 10 / Windows® 7 作業系統
- 至少 100MB 可用硬碟空間（用於安裝選配軟體）
- 網路連線（用於下載選配軟體）
- USB 連接埠

使用 Armoury II 軟體客製化您的滑鼠

欲使用可編程按鍵、效能設定、燈效等更多功能，請造訪華碩官網 <https://www.asus.com/tw> 下載並安裝 Armoury II 驅動程式。

| | |
|-----------------|--------------------|
| 分辨率 | 100 DPI 至 6200 DPI |
| 默认 DPI 1 | 1600 DPI |
| 默认 DPI 2 | 400 DPI |

系統需求

- Windows® 10 / Windows® 7
- 至少 100MB 可用硬盘空间（用来安装选配软件）
- 互联网连接（用来下载选配软件）
- USB 接口

使用 Armoury II 软件自定义您的鼠标

欲使用可编程按键、性能设置、灯效等更多功能，请访问华硕官网 <https://www.asus.com.cn> 下载并安装 Armoury II 驱动程序。

| | |
|-------------------|--------------------|
| 解像度 | 100 DPI ~ 6200 DPI |
| DPI1 (既定值) | 1600 DPI |
| DPI2 (既定值) | 400 DPI |

設定のカスタマイズ

各種ボタンの割り当て、パフォーマンス、LED ライトなどの設定は総合設定ソフトウェア Armoury II で行うことができます。Armoury II は ASUS オフィシャルサイト (www.asus.com) からダウンロードしてご利用ください。

| | |
|-------------------|--------------------|
| 해상도 | 100 DPI ~ 6200 DPI |
| 기본값 DPI 1 | 1600 DPI |
| 기본값 DPI 2 | 400 DPI |

Armoury II 로 사용자 지정하기

더 많은 프로그래밍 버튼, 성능 설정, 조명 효과, 표면 보정은 www.asus.com 에서 Armoury II 를 다운로드 받아 설치하십시오 .

| | |
|-------------------|--------------------|
| 해상도 | 100 DPI ~ 6200 DPI |
| 기본값 DPI 1 | 1600 DPI |
| 기본값 DPI 2 | 400 DPI |

Application Armoury II

Pour profiter de boutons programmables, de paramètres de performance et d'effets lumineux supplémentaires, téléchargez et installez le logiciel Armoury II à partir du site officiel d'ASUS : www.asus.com.

Systemvoraussetzungen

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 MB freier Festplattenspeicher (für optionale Software-Installation)
- Internetverbindung (für optionale Software-Downloads)
- USB Anschluss

Weitere Anpassungen mit ROG Armoury II

Für weitere programmierbare Tasten, Leistungseinstellungen und Lichteffekte laden Sie Armoury II unter www.asus.com herunter und installieren es.

| | |
|------------------------|----------------------|
| Auflösung | 100 DPI bis 6200 DPI |
| Standard DPI 1 | 1600 DPI |
| Standard DPI 2 | 400 DPI |

Requisiti di sistema

- Windows® 7 / Windows® 10
- 100 MB di spazio libero su hard disk (per installazione software opzionale)
- Connessione ad Internet (per il download di software opzionale)
- Porta USB

Personalizzazione tramite Armoury II

Per una migliore personalizzazione dei tasti, configurazione delle prestazioni ed effetti di illuminazione scaricate e installate Armoury II dal sito www.asus.com.

Specifications

| | |
|----------------------|---------------------|
| Resolution | 100 DPI to 6200 DPI |
| Default DPI 1 | 1600 DPI |
| Default DPI 2 | 400 DPI |

| | |
|-----------------|--------------------|
| 解析度 | 100 DPI 至 6200 DPI |
| 預設 DPI 1 | 1600 DPI |
| 預設 DPI 2 | 400 DPI |

| | |
|-----------------|--------------------|
| 分辨率 | 100 DPI 至 6200 DPI |
| 默认 DPI 1 | 1600 DPI |
| 默认 DPI 2 | 400 DPI |

| | |
|--------------------|--------------------|
| 해상도 | 100 DPI ~ 6200 DPI |
| DPI1 (既定值) | 1600 DPI |
| DPI2 (既定值) | 400 DPI |

| | |
|-------------------|--------------------|
| 해상도 | 100 DPI ~ 6200 DPI |
| 기본값 DPI 1 | 1600 DPI |
| 기본값 DPI 2 | 400 DPI |

| | |
|-------------------|--------------------|
| 해상도 | 100 DPI ~ 6200 DPI |
| 기본값 DPI 1 | 1600 DPI |
| 기본값 DPI 2 | 400 DPI |

| | |
|--------------------------|--------------------|
| Résolution | 100 DPI à 6200 DPI |
| DPI 1 par défaut | 1600 DPI |
| DPI 2 par défaut | 400 DPI |

| | |
|------------------------|----------------------|
| Auflösung | 100 DPI bis 6200 DPI |
| Standard DPI 1 | 1600 DPI |
| Standard DPI 2 | 400 DPI |

| | |
|------------------------|-----------------------|
| Risoluzione | Da 100 DPI a 6200 DPI |
| DPI 1 standard | 1600 DPI |
| DPI 2 standard | 400 DPI |

Requerimentos de sistema

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 MB de espaço livre no disco rígido (para instalação do software opcional)
- Conexão com a Internet (para baixar o software opcional)
- Porta USB

Personalizando com Armoury II

Para mais botões programáveis, configurações de desempenho, efeitos de iluminação e calibração de superfície, baixe e instale o Armoury II de www.asus.com.

| | |
|---------------------|--------------------|
| Resolução | 100 DPI a 6200 DPI |
| Padrão DPI 1 | 1600 DPI |
| Padrão DPI 2 | 400 DPI |

Системные требования

Для программируемых кнопок, настройки производительности, световых эффектов скачайте и установите Armoury II с www.asus.com.

Requisitos del sistema

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 MB de espacio en disco duro (para instalación del software opcional)
- Conexión a Internet (para descargar el software opcional)
- Puerto USB

Personalización con Armoury II

Para disponer de más botones programables, configuraciones de rendimiento, efectos luminosos y calibración de la superficie, descargue e instale Armoury II desde www.asus.com.

| | |
|------------------------|----------------------|
| Resolutie | 100 DPI tot 6200 DPI |
| Standaard DPI 1 | 1600 DPI |
| Standaard DPI 2 | 400 DPI |

Systemvereisten

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 MB harde schijfruimte (voor optionele software-installatie)
- Internetverbinding (voor het downloaden van optionele software)
- USB-poort

Aanpassen met Armoury II

Voor meer programmeerbare knoppen, prestatie-instellingen, verlichtingseffecten en oppervlaktekalibratie, kunt u de Armoury II downloaden en installeren van www.asus.com.

| | |
|-------------------------|----------------------|
| Resolutie | 100 DPI tot 6200 DPI |
| Standaard DPI 1 | 1600 DPI |
| Standaard DPI 2 | 400 DPI |

Armoury II uygulamasıyla özelleştirme

Daha fazla programlanabilir düğme, performans ayarı, aydınlatma efekti ve yüzey ölçümleme için, www.asus.com adresinden Armoury II uygulamasını indirip yükleyin.

| | |
|-------------------|--------------------|
| 해상도 | 100 DPI ~ 6200 DPI |
| 기본값 DPI 1 | 1600 DPI |
| 기본값 DPI 2 | 400 DPI |

| | |
|-------------------|--------------------|
| 해상도 | 100 DPI ~ 6200 DPI |
| 기본값 DPI 1 | 1600 DPI |
| 기본값 DPI 2 | 400 DPI |

| | |
|-------------------|--------------------|
| 해상도 | 100 DPI ~ 6200 DPI |
| 기본값 DPI 1 | 1600 DPI |
| 기본값 DPI 2 | 400 DPI |

Indivíduoalne nalaštuvannya z Armoury II
Для розширеного налаштування програмованих кнопок, робочих характеристик, ефектів підсвічування, а також для калібрування поверхні, завантажте і встановіть утиліту Armoury II з www.asus.com.

Wymagania systemowe

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 MB wolnego miejsca na dysku twardym (do instalacji opcjonalnego oprogramowania)
- Połączenie internetowe (do pobrania opcjonalnego oprogramowania)
- Port USB

Dostosowanie oprogramowania Armoury II

W celu uzyskania dalszych ustawień dla programowalnych przycisków, ustawień wydajności, efektów świetlnych i kalibracji powierzchni, należy pobrać i zainstalować oprogramowanie Armoury II dostępne pod adresem www.asus.com.

Systemové požadavky

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 MB místa na pevném disku (pro instalaci volitelného softwaru)
- Připojení k internetu (pro stažení volitelného softwaru)
- Port USB

Přizpůsobení se softwarem Armoury II

Chcete-li získat další programovatelná tlačítka, provadět nastavení výkonu, používat světelné efekty a kalibrovat povrch, stáhněte si a nainstalujte software Armoury II z webu www.asus.com.

Especificações

| | |
|---------------------|--------------------|
| Resolução | 100 DPI a 6200 DPI |
| Padrão DPI 1 | 1600 DPI |
| Padrão DPI 2 | 400 DPI |

Personalizando com Armoury II

Para mais botões programáveis, configurações de desempenho, efeitos de iluminação e calibração de superfície, baixe e instale o Armoury II de www.asus.com.

| | |
|---------------------------|---------------------|
| Resolução | 100 DPI do 6200 DPI |
| DPI 1 по умолчанию | 1600 DPI |
| DPI 2 по умолчанию | 400 DPI |

| | |
|------------------------------|--------------------|
| Resolución | 100 PPP a 6200 PPP |
| PPP 1 predeterminado | 1600 PPP |
| PPP 2 predeterminado | 400 PPP |

| | |
|------------------------|----------------------|
| Resolutie | 100 DPI tot 6200 DPI |
| Standaard DPI 1 | 1600 DPI |
| Standaard DPI 2 | 400 DPI |

Specificaties

| | |
|-------------------------|----------------------|
| Resolutie | 100 DPI tot 6200 DPI |
| Standaard DPI 1 | 1600 DPI |
| Standaard DPI 2 | 400 DPI |

| | |
|------------------------|----------------------|
| Rozdzielczość | 100 DPI ila 6200 DPI |
| Domyślne DPI 1 | 1600 DPI |
| Domyślne DPI 2 | 400 DPI |

| | |
|------------------------|---------------------|
| Rozdzielczość | 100 DPI do 6200 DPI |
| Domyślne DPI 1 | 1600 DPI |
| Domyślne DPI 2 | 400 DPI |

| | |
|-----------------------|---------------------|
| Rozdzielšení | 100 DPI až 6200 DPI |
| Výchozí DPI 1 | 1600 DPI |
| | |

Cerінte de sistem

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 MB de spațiu liber pe hard disk (pentru instalarea de software optional)
- Conexiune la internet (pentru descărcarea de software optional)
- Port USB

Personalizarea cu Armoury II

Pentru mai multe informații despre butoanele programabile, setările de performanță, efectele de iluminare și calibrarea suprafeței, descărcați și instalați Armoury II accesând www.asus.com.

Windows 10 și Windows 7, 100 MB de spațiu liber pe hard disk (pentru instalarea de software opțional), Conexiune la internet (pentru descărcarea de software opțional), Port USB

Rendszerkövetelmények

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 MB terület a merevlemezen (az opcionális szoftver telepítéséhez)
- Internetkapcsolat (az opcionális szoftver letöltéséhez)
- USB-csatlakozó

Testreszabás a Armoury II használatával

Ahhoz, hogy a gombok, a teljesítménnyel kapcsolatos beállítások, a fényeffektusok és a felületkalibrálás programozhatóbb legyen, töltse le és telepítse a Armoury II alkalmazást a www.asus.com webhelyről.

Windows 10 és Windows 7, 100 MB hárddiszkutryme (főir az installálás av tillvalsprogram), Internetanslutning (főir hämtning av tillvalsprogram), USB-port

Systemkrav

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 MB hárddiszkutryme (főir installation av tillvalsprogram)
- Internetanslutning (főir hämtning av tillvalsprogram)
- USB-port

Windows 10 és Windows 7, 100 MB hárddiszkutryme (főir installation av tillvalsprogram), Internetanslutning (főir hämtning av tillvalsprogram), USB-port

Anpassa med Armoury II

För fler programmerbara tangenter, inställningar, ljuseffekter och ytkalibrering och installation av Armoury II från www.asus.com.

Windows 10 och Windows 7, 100 MB hárddisktymme (för installation av tillvalsprogram), Internetanslutning (för hämtning av tillvalsprogram), USB-port

Windows 10 och Windows 7, 100 MB hárddisktymme (för installation av tillvalsprogram), Internetanslutning (för hämtning av tillvalsprogram), USB-port

Järjestelmävaatimukset

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 Mt kiintolevytilaa (valinnaisen ohjelmiston asentamista varten)
- Internet-yhteys (valinnaisen ohjelmiston lataamista varten)
- USB-portti

Mukauttaminen Armoury II-arsenaalilla

Saadaksesi lisää ohjelmoitavia painikkeita, suorituskykyasetuksia, valaistustehosteita ja pintakalibrointeja, lataa ja asenna Armoury II-arsenaali osoitteesta www.asus.com.

Windows 10 ja Windows 7, 100 MB hárddisktymme (för installation av tillvalsprogram), Internetanslutning (för hämtning av tillvalsprogram), USB-port

Systemkrav

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 MB ledig plass på harddisken (for å installere valgfri programvare)
- Internetoppkobling (for å laste ned valgfri programvare)
- USB port

Tilpasse med Armoury II

Last ned og installer Armoury II fra www.asus.com for flere programmerbare knapper, ytelsesinnstillinger, lyseffekter og overflatekalibrering.

Windows 10 og Windows 7, 100 MB ledig plass på harddisken (for å installere valgfri programvare), Internetoppkobling (for å laste ned valgfri programvare), USB-port

| | |
|---|---|
| المواصفات | متطلبات النظام |
| <ul style="list-style-type: none">الدقة ١٠٠ نقطة لكل بوصة إلى ٦٢٠٠ نقطة لكل بوصة نقطة لكل بوصة ١٦٠٠ نقطة لكل بوصة نقطة لكل بوصة ٣٠٠ نقطة لكل بوصة | <ul style="list-style-type: none">Windows® ١٠ / Windows® ٧ ١٠٠٠ ميغا بايت من المساحة الحالية على القرص (تنثبيت البرامج الاختيارية) اتصال بالإنترنت (تنزيل البرامج الاختيارية) منفذ USB |
| التخصيص مع مستودع Armoury II | |
| للحصول على أزرار قابلة للبرمجة أكثر والتعرف على إعدادات الأداء والميزات الضوئية ومعايرة السطح؛ يرجى تنزيل وتنثبيت مستودع Armoury II من www.asus.com | |

Windows 10 og Windows 7, 100 MB ledig plass på harddisken (for å installere valgfri programvare), Internetoppkobling (for å laste ned valgfri programvare), USB-port

Windows 10 og Windows 7, 100 MB ledig plass på harddisken (for å installere valgfri programvare), Internetoppkobling (for å laste ned valgfri programvare), USB-port

Používateľská príručka

- Windows® 10 / Windows® 7
- 100 MB voľného miesta na pevnom disku (na inštaláciu voliteľného softvéru)
- Internetové pripojenie (na stiahnutie voliteľného softvéru)
- Port USB

Windows 10 og Windows 7, 100 MB ledig plass på harddisken (for å installere valgfri programvare), Internetoppkobling (for å laste ned valgfri programvare), USB-port

Prispôsobenie s aplikáciou Armoury II

Pre viac programovateľných tlačidiel, nastavenia výkonnosti, svetelných efektov a kalibrácie si stiahnite a nainštalujte Armoury II zo stránky www.asus.com.

Notices

Compliance Statement of Innovation, Science and Economic Development Canada (ISED)

This device complies with Innovation, Science and Economic Development Canada licence exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

Déclaration de conformité de Innovation, Sciences et Développement économique Canada (ISED)

Le présent appareil est conforme aux CNR d’Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L’exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l’appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l’utilisateur de l’appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d’en compromettre le fonctionnement.

CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

Federal Communications Commision Statement

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- This device may not cause harmful interference.
- This device must accept any interference received including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with manufacturer’s instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

| |
|--|
| CAUTION! The use of shielded cables for connection of the monitor to the graphics card is required to assure compliance with FCC regulations. Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user’s authority to operate this equipment. |
|--|

China RoHS EUP Labeling - 10 Years

| 部件名称 | 有害物质 | | | | | | |
|--|------|--------|--------|--------|---------------|------------|--------------|
| | | 铅 (Pb) | 汞 (Hg) | 镉 (Cd) | 六价铬 (Cr (VI)) | 多溴联苯 (PBB) | 多溴二苯醚 (PBDE) |
| 印刷电路板及其电子组件 | × | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 外壳 | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 外部信号连接器及线材 | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 其它 | × | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| <p>本表格依据 SJ/T 11364 的规定编制。</p> <p>○：表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572 规定的限量要求以下。</p> <p>×：表示该有害物质至少在該部件的某一均质材料中的含量超出 GB/T 26572 规定的限量要求，然该部件仍符合欧盟指令 2011/65/EU 的规范。</p> <p>备注：此产品所标示之环保使用期限，系指在一般正常使用状况下。</p> | | | | | | | |

中国 RoHS EUP Labeling - 10 Years

| 「產品之限用物質含有情況」之相關資訊，請參考下表： | | | | | | | |
|---|------------|--------|--------|--------|------------------------|------------|--------------|
| 單元 | 限用物質及其化學符號 | | | | | | |
| | | 鉛 (Pb) | 汞 (Hg) | 鎘 (Cd) | 六價鉻 (Cr ⁺) | 多溴聯苯 (PBB) | 多溴二苯醌 (PBDE) |
| 印刷電路板及電子組件 | – | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 外殼 | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 滾輪裝置 | – | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 外部信號連接頭及線材 | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| 其他及其配件 | – | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ | ○ |
| <p>備考 1. “○” 係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量標準值。</p> <p>備考 2. “–” 係指該項限用物質為排除項目。</p> | | | | | | | |

Limitation of Liability

Circumstances may arise where because of a default on ASUS' part or other liability, you are entitled to recover damages from ASUS. In each such instance, regardless of the basis on which you are entitled to claim damages from ASUS, ASUS is liable for no more than damages for bodily injury (including death) and damage to real property and tangible personal property; or any other actual and direct damages resulted from omission or failure of performing legal duties under this Warranty Statement, up to the listed contract price of each product.
ASUS will only be responsible for or indemnify you for loss, damages or claims based in contract, tort or infringement under this Warranty Statement.

This limit also applies to ASUS' suppliers and its reseller. It is the maximum for which ASUS, its suppliers, and your reseller are collectively responsible.

UNDER NO CIRCUMSTANCES IS ASUS LIABLE FOR ANY OF THE FOLLOWING: (1) THIRD-PARTY CLAIMS AGAINST YOU FOR DAMAGES; (2) LOSS OF, OR DAMAGE TO, YOUR RECORDS OR DATA; OR (3) SPECIAL, INCIDENTAL, OR INDIRECT DAMAGES OR FOR ANY ECONOMIC CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING LOST PROFITS OR SAVINGS), EVEN IF ASUS, ITS SUPPLIERS OR YOUR RESELLER IS INFORMED OF THEIR POSSIBILITY.

Proper disposal

 DO NOT throw the device in municipal waste. This product has been designed to enable proper reuse of parts and recycling. The symbol of the crossed out wheeled bin indicates that the product (electrical, electronic equipment and mercury-containing button cell battery) should not be placed in municipal waste. Check local regulations for disposal of electronic products.

 DO NOT throw the device in fire. DO NOT short circuit the contacts.

REACH

Complying with the REACH (Registration, Evaluation, Authorisation, and Restriction of Chemicals) regulatory framework, we published the chemical substances in our products at ASUS REACH website at <http://csr.asus.com/english/REACH.htm>.

ASUS Recycling/Takeback Services

ASUS recycling and takeback programs come from our commitment to the highest standards for protecting our environment. We believe in providing solutions for you to be able to responsibly recycle our products, batteries, other components as well as the packaging materials. Please go to <http://csr.asus.com/english/Takeback.htm> for detailed recycling information in different regions.

BSMI

低功率電波輻射性電機管理辦法

第十二條
型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。

第十四條

低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前項合法通信，指依電信法規定作業之無線電通信。

低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

VCCI: Japan Compliance Statement

VCCI Class B Statement

VCCI 準拠クラス B 機器（日本）

この装置は、クラス B 情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。取扱説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

KC: Korea Warning Statement



R-REM-MSQ-P304

| |
|---|
| 등급 기기 (가정용 방송통신기자재) 이 기기는 가정용(B급) 전자파적합기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다. |
| Україна Certification Logo |
|  |

EAC Certification Logo



CE Mark Warning



English
ASUSTeK Computer Inc. hereby declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of related Directives. Full text of EU declaration of conformity is available at: www.asus.com/support

Français
AsusTek Computer Inc. déclare par la présente que cet appareil est conforme aux critères essentiels et autres clauses pertinentes des directives concernées. La déclaration de conformité de l’UE peut être téléchargée à partir du site Internet suivant : www.asus.com/support

Deutsch
ASUSTeK Computer Inc. erklärt hiermit, dass dieses Gerät mit den wesentlichen Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der zugehörigen Richtlinien übereinstimmt. Der gesamte Text der EU-Konformitätserklärung ist verfügbar unter: www.asus.com/support

Italiano
ASUSTeK Computer Inc. con la presente dichiara che questo dispositivo è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni pertinenti con le direttive correlate. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile all'indirizzo: www.asus.com/support

Русский
Компания ASUS заявляет, что это устройство соответствует основным требованиям и другим соответствующим условиям соответствующих директив. Подробную информацию, пожалуйста, смотрите на www.asus.com/support

Български
С настоящото ASUSTeK Computer Inc. декларира, че това устройство е в съответствие със съществените изисквания и другите приложения постановления на свързаните директиви. Пълният текст на декларацията за съответствие на EC е достъпна на адрес: www.asus.com/support

Hrvatski
ASUSTeK Computer Inc. ovim izjavljuje da je ovaj uređaj sukladan s bitnim zahtjevima i ostalim odgovarajućim odredbama vezanih direktiva. Cijeli tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na: www.asus.com/support

Čeština
Společnost ASUSTeK Computer Inc. tímto prohlašuje, že toto zařízení splňuje základní požadavky a další příslušná ustanovení souvisejících směrnic. Plné znění prohlášení o shodě EU je k dispozici na adrese: www.asus.com/support

Dansk
ASUSTeK Computer Inc. erklærer hermed, at denne enhed er i overensstemmelse med hovedkravene og andre relevante bestemmelser i de relaterede direktiver. Hele EU-overensstemmelseserklæringen kan findes på: www.asus.com/support

Nederlands
ASUSTeK Computer Inc. verklaart hierbij dat dit apparaat voldoet aan de essentiële vereisten en andere relevante bepalingen van de verwante richtlijnen. De volledige tekst van de EU-verklaring van conformiteit is beschikbaar op: www.asus.com/support

Eesti
Käesolevaga kinnitab ASUSTeK Computer Inc, et see seade vastab asjakohaste direktiivide oluliste nõuetele ja teiste asjassepuutuvatele sätetele. EL vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on saadaval järgmisel aadressil: www.asus.com/support

Suomi
ASUSTeK Computer Inc. ilmoittaa täten, että tämä laite on asiaankuuluvien direktiivien olennaisten vaatimusten ja muiden tätä koskevien säädösten mukainen. EU-yhdenmukaisuusilmoituksen koko teksti on luettavissa osoitteessa: www.asus.com/support

Ελληνικά
Με το παρόν, η ASUSTek Computer Inc. δηλώνει ότι αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με τις θεμελιώδεις απαιτήσεις και άλλες σχετικές διατάξεις των Οδηγιών της ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμπατότητας είναι διαθέσιμο στη διεύθυνση: www.asus.com/support

Magyar
Az ASUSTeK Computer Inc. ezennel kijelenti, hogy ez az eszköz megfelel a kapcsolódó Irányelvek lényeges követelményeinek és egyéb vonatkozó rendelkezéseinek. Az EU megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege innen letölthető: www.asus.com/support

Latviski
ASUSTeK Computer Inc. ar šo paziņo, ka šī ierīce atbilst saistīto Direktīvu būtiskajām prasībām un citiem citiem saistošajiem nosacījumiem. Pilns ES atbilstības paziņojuma teksts pieejams šeit: www.asus.com/support

Lietuvių
„ASUSTeK Computer Inc.“ šiuo tvirtina, kad šis įrenginys atitinka pagrindinius reikalavimus ir kitas svarbias susijusių direktyvų nuostatas. Visą ES atitikties deklaracijos tekstą galima rasti: www.asus.com/support

Norsk
ASUSTeK Computer Inc. erklærer herved at denne enheten er i samsvar med hovedsaklige krav og andre relevante forskrifter i relaterte direktiver. Fullstendig tekst for EU-samsvarserklæringen finnes på: www.asus.com/support

Polski
Firma ASUSTeK Computer Inc. niniejszym oświadczca, że urządzenie to jest zgodne z zasadniczymi wymogami i innymi właściwymi postanowieniami powiązanych dyrektyw. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod adresem: www.asus.com/support

Português
A ASUSTeK Computer Inc. declara que este dispositivo está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições relevantes das Diretivas relacionadas. Texto integral da declaração da UE disponível em: www.asus.com/support

Română
ASUSTeK Computer Inc. declară că acest dispozitiv se conformează cerințelor esențiale și altor prevederi relevante ale directivelor conexe. Textul complet al declarației de conformitate a Uniunii Europene se găsește la: www.asus.com/support

Srpski
ASUSTeK Computer Inc. ovim izjavljuje da je ovaj uređaj u saglasnosti sa osnovnim zahtevima i drugim relevantnim odredbama povezanih Direktiva. Pun tekst EU deklaracije o usaglašenosti je dostupan da adresi: www.asus.com/support

Slovensky
Spoločnosť ASUSTeK Computer Inc. týmto vyhlasuje, že toto zariadenie vyhovuje základným požiadavkám a ostatým príslušným ustanoveniam príslušných smerníc. Celý text vyhlásenia o zhode pre štáty EÚ je dostupný na adrese: www.asus.com/support

Slovenščina
ASUSTeK Computer Inc. izjavlja, da je ta naprava skladna z bistvenimi zahtevami in drugimi ustreznimi določbami povezanih direktiv. Celotno besedilo EU-izjave o skladnosti je na voljo na spletnem mestu: www.asus.com/support

Español
Por la presente, ASUSTeK Computer Inc. declara que este dispositivo cumple los requisitos básicos y otras disposiciones pertinentes de las directivas relacionadas. El texto completo de la declaración de la UE de conformidad está disponible en: www.asus.com/support

Svenska
ASUSTeK Computer Inc. förklarar härmed att denna enhet överensstämmer med de grundläggande kraven och andra relevanta föreskrifter i relaterade direktiv. Fulltext av EU-försäkran om överensstämmelse finns på: www.asus.com/support

Українська
ASUSTeK Computer Inc. заявляє, що цей пристрій відповідає основним вимогам та іншим відповідним положенням відповідних Директив. Повний текст декларації відповідності стандартам ЄС доступний на: www.asus.com/support

Türkçe
AsusTek Computer Inc., bu aygıtın temel gereksinimlerle ve ilişkili Yönergelerin diğer ilgili koşullarıyla uyumlu olduğunu beyan eder. AB uygunluk bildiriminin tam metni şu adreste bulunabilir: www.asus.com/support

Bosanski
ASUSTeK Computer Inc. ovim izjavljuje da je ovaj uređaj usklađen sa bitnim zahtjevima i ostalim odgovarajućim odredbama vezanih direktiva. Cijeli tekst EU izjave o usklađenosti dostupan je na: www.asus.com/support

ASUS contact information

ASUSTeK COMPUTER INC.

Address: 4F, No. 150, Li-Te Road, Peitou, Taipei 112, Taiwan
Telephone: +886-2-2894-3447
Fax: +886-2-2890-7798
Web site: www.asus.com

Technical Support

Telephone: +86-21-38429911
Fax: +86-21-5866-8722, ext. 9101#
Online support: <https://www.asus.com/support/Product/ContactUs/Services/questionform/?lang=en>

ASUS COMPUTER INTERNATIONAL (America)

Address: 48720 Kato Rd., Fremont, CA 94539, USA
Telephone: +1-510-739-3777
Fax: +1-510-608-4555
Web site: <http://www.asus.com/us/>

Technical Support

Support fax: +1-812-284-0883
Telephone: +1-812-282-2787
Online support: <https://www.asus.com/support/Product/ContactUs/Services/questionform/?lang=en-us>

ASUS COMPUTER GmbH (Germany and Austria)

Address Harkort Str. 21-23, 40880 Ratingen, Germany
Fax +49-2102-959931
Web site <http://www.asus.com/de>
Online contact <http://eu-rma.asus.com/sales>

Technical Support

Telephone +49-2102-5789555
Support Fax +49-2102-959911
Online support <https://www.asus.com/support/Product/ContactUs/Services/questionform/?lang=de-de>

Authorized Representative in Russia

Имя и адрес представителя на территории ТС:
ООО «Дофин», 140573, РФ, Московская область, Озерский район, с. Бояркино,
+7 495 223 6008
local.declarant@gmail.com
Данное устройство соответствует требованиям Технического регламента Таможенного Союза ТР ТС 020/2011 Электромагнитная совместимость технических средств утв. решением КТС от 09.12.2011г. №879

| | |
|--|--|
| Manufacturer | ASUSTek COMPUTER INC. |
| Address, City | 4F, No. 150, LI-TE RD., PEITOU, TAIPEI 112, TAIWAN |
| Authorized Representative in Europe | ASUS COMPUTER GmbH |
| City Address | HARKORT STR. 21-23, 40880 RATINGEN |
| Country | GERMANY |